

If you have any recent photos from your family gatherings you would like to share with the rest of us send me an E-Mail.

Якщо маєте якісь найновіші родинні знімки і хочете з нами поділитися, просимо післати електронно.



Fr. Ray Palko with his grandson Noah Martelli at the Sabres game



At the St. Josaphat Festival in Rochester. Apparently, their food is as good as ours at St. Nicholas Kitchen. Lulu and Ruby can testify to it.



№ 34 AUGUST 25 2019

SAINT NICHOLAS UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH



УКРАЇНЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА СВЯТОГО МИКОЛАЯ



№ ПІД ОПІКОЮ ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ МАРІЇ ОДІГІТРІЇ

34 UNDER THE PROTECTION OF MOTHER OF GOD



CHURCH BULLETIN

August 25 – 2019 – 25 Серпня

ЦЕРКОВНИЙ ВІСНИК

З ДНЕМ НЕЗАЛЕЖНОСТІ УКРАЇНИ!



ЛЮБІТЬ УКРАЇНУ, ЯК СОНЦЕ, ЛЮБІТЬ...

HAPPY INDEPENDENCE DAY, UKRAINE! 28th ANNIVERSARY – 28 РІЧНИЦЯ MANY HAPPY YEARS! НА МНОГАЯ І БЛАГАЯ ЛІТА!

CHURCH BULLETIN

August 25 – 2019 – 25 Серпня

ЦЕРКОВНИЙ ВІСНИК

LITURGICAL SCHEDULE



St. Nicholas Ukr. Cath. Church
Церква Святого Миколая
(Під Опікою П.Д.М.)
ПОР'ЯДОК СВ. ЛІТУРГІЙ

4:30 PM For Int. of Ukrainian Nation
За Український Нарід

August 25 Серпня: 11 S. aft Pent. – 11 Н.поЗСД

No noon Liturgy – Нема відправи о 12 год.

1:30 PM Moleben at UHD Dnipro Ground

Monday, August 26 Серпня, Понеділок

5:00 PM +Merrill Nowosiadly (21 years) & Pan.

Tuesday, August 27 Серпня, Вівторок

8:00 AM +Ольга Бельмеґа (Я. Г. Мочерняк)

Wednesday, August 28 Серпня, Середа

10:00 AM For Parishioners

Thursday, August 29 Серпня, Четвер

8:00 AM +Ярослава Борачок (М. Т. Паславські)

Friday, August 30 Серпня, П'ятниця

6:15 AM For Parishioners – За Парохіян

Saturday, August 31 Серпня, Субота

9:00 AM +Зенон Дергак (Ліда Грецишин)

4:30 PM +Anna Perhach (Rita Singleton)

Sep. 1 Вересня: 12 S. Aft Pent. – 12 Н. по ЗСД

No noon Liturgy – Нема відправи о 12 год.



Подаруйте своїм дітям та онукам подарунок, який збережуть на все життя : Українська мова, історія та культура.

Рідна Школа Баффало
Ukrainian Saturday School

www.RidnaShkolaBuffalo.com

Навчання починається з 14 вересня 2019 року, 7 вересня - Служба Божа о 10 год. за студентів і вчителів, та реєстрація учнів. Навчання в суботу з 9-1 год. - Тел : 208-2849 – Наталія.

Email : RidnaShkolaBuffalo@gmail.com

25 Серпня: 10 Н. по Зісланні Святого Духа

10:00 р. +Дозьо Пришляк (родина) – 5 років
~ ЗА УКРАЇНСЬКИЙ НАРІД ~

28 Серпня: УСПІННЯ П.Д.М.

10:00 р. ЗА ПАРОХІЯН

1 Вересня: 11 Н. по Зісланні Святого Духа

10:00 р. +Том Донован /Tom Donovan/
(Katharina Smietana)

Anniversary Meeting
Will take place in the church hall
Tomorrow - Monday, August 26 at 6 PM.
Come if you can. Any ideas – welcome!



Чергове Засідання у справі 100-ліття Церкви і 125-ліття Парохії відбудеться завтра - понеділок, 26 Серпня. По можливості просимо взяти участь. Якщо маєте якісь думки що потрібно зробити, радо приймемо під увагу.

Eternal Light Burns
For the Intention of the DONOR

Вічне Світло в честь П.Д.М. горить
За +Дозья Пришляка
(Пожертва родина)

Christina H. Arthurs, Attorney
716.853.5100 or carthurs@lippes.com
Estate Planning & Probate | Real Estate
Immigration | Corporate



Albany | Buffalo | Florida | New York | Toronto Area | Washington, D.C.
lippes.com

Attorney Advertising.
Prior results do not guarantee a similar outcome.

KARYCZAK'S

AUTOMOTIVE

995 ABBOTT ROAD • BUFFALO, NEW YORK 14220



COMPLETE AUTO REPAIRS / N.Y.S. INSPECTION •
FOREIGN & DOMESTIC CARS •
TRANSMISSION ADJUSTMENTS & REPAIRS •
WHEEL ALIGNMENTS & TIRES •
BATTERIES / AIR CONDITIONING & ACCESSORIES •
MUFFLER & EXHAUST SYSTEMS •

TOWING SERVICE - ALL WORK GUARANTEED

822-1574 FAX 825-7428 827-8895

Proud to Support
St. Nicholas Ukrainian Catholic Church



Buszka Funeral Home
Director Peter D. Stachowski

2005 Clinton Street at S. Ogden, Buffalo New York 14206
(716) 825-7777 www.buszkafuneralhome.com

Сердечна подяка усім спонзорам!



Real Estate Services

JENNY PFEIFFER-NOWADLY
Licensed Associate Real Estate Broker

4909 Transit Rd • Depew, NY 14043

Cell: 716.523.6693

Office: 716.656.8999 • Fax: 716.656.8698

JennyPfeiffer@howardhanna.com

HowardHanna.com



Ask me about
the 100% Money
Back Guarantee!



PHONE 893-1025

Fusani &
Kuhn's Monuments, Inc.

2398 GENESEE ST.
BUFFALO, N.Y. 14225

ASK FOR TOM

Wilhelmina E. Klimeczko
Janine R. Klimeczko
Michael A. Klimeczko
Licensed Directors

Pietszak

FUNERAL HOME

Orlowski-Pietszak Funeral Home

www.Pietszak.com 897-2400

Continuing a Tradition of
thoughtful Personalized Service

806 Clinton St. 2400 William St.
Buffalo Cheektowaga

Thanks are extended to all Sponsors!

EURO DELI AND GIFTS

www.eurodelisausage.com

LUNCHES & SANDWICHES SERVED DAILY

For All of Your Old World Favorite Products, Just Around The Corner. Stop In & Take a Look.

Many Varieties of:
 Bologna • Salami • Fresh Polish Sausage • Head Cheese • Garlic Sausage • Smoked Fish
 European Beer • Kefir/Butter • Condiments • Pierogi (Homemade) - *Many Varieties*
 Smoked Sausages • Bacon (Bozek) • Canadian Bacon • Blood Kishka (Homemade)
 Polish Hams • Caviar • Kvas Drink • Cheese • European Chocolates • Pickles/Tomatoes

4166 Union Rd., Cheektowaga, NY (In Airport Plaza) 630-0130
 2321 Millersport Hwy. Amherst (Getzville Plaza) 688-1495

DNIPRO ДНІПРО

Ukrainian Cultural Center

562 Genesee St. Buffalo, NY 14204 856-4476
www.UkrainiansOfBuffalo.com
 Kitchen open Friday 5-9 pm
 Live Music first Friday every month
 Book your private party now

PROFESSIONAL COLLISION SERVICES & MORE

RED STAR

Nick Hurmak
 OWNER
 (716) 316-2540
 Alexander Arutunian
 MANAGER
 (716) 578-8185

112 DELAWARE STREET
 TONAWANDA, NY 14150
 FAX: (716) 260-1254
www.redstarautomotive.com

Cell Phones - Мобільні Телефони:
 Please turn off or silence your cell phone before entering the church. Thank you!

Просимо вилучувати ваші мобільні телефони під час Святої Літургії.

UKRAINIAN FEDERAL CREDIT UNION УКРАЇНСЬКА ФЕДЕРАЛЬНА КРЕДИТНА СПІЛКА

Become a member of Ukrainian FCU and save money with lower rates on loans, make money with higher interest on your savings, and save time with our convenient online services!

PERSONAL & BUSINESS FINANCIAL SERVICES
 SAVINGS & CHECKING ACCOUNTS | SHARE CERTIFICATES | MONEY MARKET | IRA | LOANS | MORTGAGES | VISA CREDIT & DEBIT CARDS | MONEYGRAM | INTERNATIONAL AND DOMESTIC WIRE TRANSFERS | ONLINE SERVICES | [NOTARY PUBLIC | TRANSLATIONS | SCHOLARSHIPS]

ПЕРСОНАЛЬНІ ТА БІЗНЕСОВІ ФІНАНСОВІ ПОСЛУГИ
 ОЩАДНІ ТА ЧЕКОВІ РАХУНКИ | СЕРТИФІКАТИ | М.М | ПЕНСІЙНІ РАХУНКИ | ПОЗИКИ | КРЕДИТИ НА НЕРУХОМІСТЬ | ПЛАТІЖНІ КАРТКИ VISA | MONEYGRAM | ГРОШОВІ ПЕРЕКАЗИ | ЕЛЕКТРОННІ ПОСЛУГИ | ПОСЛУГИ НОТАРІУСА | ПЕРЕКЛАДИ | СТИПЕНДІЇ

<p>Buffalo Branch Ukrainian Home Dnipro 562 Genesee Street Buffalo NY 14204 (716) 847-6655 www.ukrainianfcu.org</p>	<p>Amherst Branch Ellicott Creek Plaza 2882 Niagara Falls Blvd Amherst NY 14228 (716) 799-8385 www.ukrainianfcu.org</p>
<p>Business Hours Closed Wednesdays, Зачинені по середах Mon., Tuesday, Thursday 9:30 am - 5 pm Пон., вівторок, четвер Friday / П'ятниця 9:30 am - 7 pm Saturday / Субота 9 am - 1 pm </p>	<p>Business Hours Closed Mondays, Зачинені по понеділках Tuesday - Thursday 9:30 am - 5 pm 3 вівторка по четвер Friday / П'ятниця 9:30 am - 6 pm Saturday / Субота 9 am - 1 pm </p>

Membership subject to eligibility.
 Federally insured by NCUA.

Щоб довідатися більше інформації про те, що діється у громаді, просимо відвідати веб-сторінку:

<http://www.ukrainiansofbuffalo.com>

Is the web-page to find More information and events in our Ukrainian Community.

Tickets for our Anniversary Raffle are now on sale. Tickets can be purchased after Liturgy or at the rectory. Take a few books and sell them to your family and friends. The tickets are \$5.00 each or \$20.00 for a book of 5 Tickets. The drawing will be at our Anniversary Banquet on October 25, 2020. This raffle will benefit our Anniversary Projects.

St. Nicholas 100th Anniversary Raffle

1 st Prize: \$500	6 th Prize: \$100
2 nd Prize: \$500	7 th Prize: \$75
3 rd Prize: \$300	8 th Prize: \$75
4 th Prize: \$200	9 th Prize: \$50
5 th Prize: \$150	10 th Prize: \$50

DRAWING: OCTOBER 25TH, 2020

Donation: \$5 each | Book of 5 for \$20
 Tickets will be sold throughout the year
 308 Fillmore Ave, Buffalo, NY 14206 • 716-852-7566

Saturday, SEPTEMBER 7, 2019

Noon to 7 p.m.

Ukrainian FESTIVAL

Presented by St. John the Baptist Ukrainian Catholic Church

3275 ELMWOOD AVE., KENMORE, NY 14217
 (ELMWOOD AVE BETWEEN SHERIDAN DRIVE AND THE I-290 YOUNGMANN EXPRESSWAY)

ETHNIC UKRAINIAN FOOD (Pyrohy/Pierogi, Stuffed Cabbage, Sausage) and BEVERAGES
 CHICKEN BARBEQUE ELIGIOUS/ETHNIC VENDORS, BAKED GOODS, THEME BASKETS & RAFFLES AND MORE...

Білетти на Ювілейну виграшу (1 за \$5.00 / 5 за \$20.00) можна купити по Літургії



Білетти на обід (\$50), на 25 Жовтня, можна закупити по Святій Літургії.
 Є тільки 175 білетів.

Tickets are now on sale for Our Anniversary Kick-Off Dinner. They can be purchased in the rectory or after the Liturgy. Mary Lepkyj will have them downstairs. (see info in the middle of bulletin.) Please do not ask us to reserve tickets. Purchase them now.
 Once they are gone, they are gone.

Donations Towards Coffee Hour
 (To pay our Yearly Communication Assessment Fee)

Lidia Hreshchyshyn
 Julia Blendonohy



The Ukrainian Congress Committee of America, Inc.,
Buffalo Branch, invites everyone to attend

Ukrainian American Day

Celebrating the 28th Anniversary
of Ukrainian Independence
on
Sunday, August 25, 2019
at

the Ukrainian Cultural Center "Dnipro"
562 Genesee Street, Buffalo, NY

Hours: 1:00 pm - 8:00 pm

Prayer of Thanksgiving
("Moleben") at 1:30 pm



Authentic Ukrainian food, live vocalists and musicians, Ukrainian dancers,
art displays, craft vendors, full selection of Slavic beer,
huge basket raffle, bounce house and children's activities.

FREE ADMISSION **Ample parking available**

For more information contact:

Wasył Serediuk: 821-0711 Akacia Belmega: 674-4916
John Riszko: 667-9897 Dnipro: 856-4476

Please visit our website at www.UkrainiansOfBuffalo.com

The Ukrainian Congress Committee of America, Inc.,
Buffalo Branch Thanks our Sponsor:



On Friday, August 30 at 3:30 PM
EWTN will telecast the
Hierarchical Divine Liturgy
celebrated by Metropolitan-
Archbishop Borys Gudziak,
Bishop John Bura, Bishop Paul
Chomnycky, OSBM, Bishop
Ronald W. Gainer and Bishop
Alfred A. Schlert, which will be
recorded during the Call to
Prayer Marian Pilgrimage in
Centralia, Pa. on Sunday, August
25. Watch on your EWTN TV
Channel or at the following
website:

http://www.ewtn.com/multimedia/live_player.asp?sat=dome

У п'ятницю, 30 серпня 2019
р. о 3:30 пополудні, канал
EWTN буде транслювати
Архиєрейську Божественну
Літургію, яку відправляти-
муть Митрополит-Архиєпис-
коп Борис Ґудзяк, Єпископ Іван
Бура, Єпископ Павло Хомниць-
кий, ЧСВВ, Єпископи Ronald W.
Gainer та Alfred A. Schlert



- **KITCHEN is CLOSED for the Summer.**
- **Thank you for your help and patronage!**
- **Thanks are extended to all volunteers!**
- **Coffee Hour - Usually Every Sunday after Liturgy in Church Hall. Please join us!**

**Until we meet next Sunday...
HAVE A BLESSED DAY!!!**

TOP'S GIFT CARDS:

Please help us raise money for our Church by purchasing Top's Gift Cards from us. If you buy in Tops anyway, why not help. You do not lose or gain anything by doing this, but our Church will benefit greatly. We receive back 5% of your spending. To take advantage of this program, call the rectory. Thank you and God Bless!



Please note: You can purchase gasoline with this card at Tops Gasoline Station.

У нас успішно продаються Карточки з крамниці "Топс". Купуючи їх ви помагаєте церкві. Для Вас не робить різниці чи ви платили грішми чи карточкою, але церква дістане від „Топс” 5%. На \$1,000 церква одержить \$50. Що б закупити слід звертатися до канцелярії. Дякуємо!

Також пригадуємо, що цією карточкою можна купувати бензину.

CHURCH BULLETIN is published weekly.
Deadline for information is Friday Evening.
ЦЕРК. ВІСНИК видається тижнево.
Інформації подавати до четверга вечора.

SAINT NICHOLAS
UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH
УКРАЇНЬСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА
СВЯТОГО МИКОЛАЯ
(ПІД ОПІКОЮ ПРЕЧИСТОЇ
ДІВИ МАРІЇ ОДІГІТРИЇ)

Par. E-Mail: - stnbuffalo@gmail.com
Web Page: - <http://www.stnbuffalo.com>
Dioc. Web: - <http://www.stamforddio.org>

308 Fillmore Avenue, Buffalo, N. Y. 14206

Rectory: (716) 852-7566

Fax: 855-1319 ~ Kitchen: 852-1908

Confession: Before Liturgies
Сповідь: Перед Св. Літургіями
Baptism: By appointment
Хрещення: За домовленням *
Marriage: Contact 6 months in advance
Вінчання: Голоситися 6 місяців скорше

Religion classes – Релігійна Програма
Saturday (check bulletin) - Субота

Ministry to the sick – Опіка над хворима
Family members should call the Rectory
Родина повинна повідомити священика
IN EMERGENCY CALL ANY TIME

В разі потреби завжди можна закликати

V. Rev. Marijan Procyk, pastor

**Please call if you are hospitalized,
homebound and need a priest.**

**Просимо закликати якщо ви у
лічниці, або приковані до ліжка!**



The League of Ukrainian
Catholics, Niagara Frontier
Council is offering TWO
scholarships for the
upcoming school year (2019-2020).



Applications are available for eligible students from their pastor after Sunday liturgy. Applications will not be given to parents, but rather given personally to students who wish to apply.

Applicants must be active, participating members of their parish, and enrolled in graduate studies, college, or a parochial high school. The deadline to file the application is October 1, 2019.

Note: Partially completed as well as late applications will not be considered.

→ **Friday, October 25, 2019** ←

100th Anniversary Kick -Off
Happy Hour of St. Nicholas
Church and School Reunion
At Dnipro 6:00-9:00. (adults only).

Festivities include:

Appetizers, Cash Bar, DJ, Photographer, Raffle,
Baskets, Trivia Questions (prizes)

This event is free.

Tax-exempt donations
will be gratefully accepted.



100th Anniversary of St Nicholas Ukr. Cath. Church 125th Anniversary of the Parish

ANNIVERSARY EVENTS SCHEDULED TO DATE

Friday, October 25, 2019

100th Anniversary Kick-Off
Happy Hour of St. Nicholas
Church and School Reunion
At Ukrainian Home Dnipro,
562 Genesee St., Buffalo
6:00 - 9:00 PM (adults only)
Festivities include:

Appetizers, Cash Bar, DJ, Photographer,
Raffle Baskets, Trivia Questions (Prizes)

This Event is free. Tax-exempt donations
will be gratefully accepted.

EVERYONE IS INVITED AND WELCOME!!!

Sunday, October 27, 2019

LITURGY 12 NOON IN THE CHURCH

3:00pm KICK-OFF DINNER – JAZZBOLINE
BANQUET FACILITY

5000 MAIN ST. AMHERST, N.Y.

Seating Limited to 150. Tickets go on sale
Sunday, August 4th. \$50.00

Saturday and Sunday, November 16 & 17, 2019:

10 AM – 5 PM both days

ANNIVERSARY BAZAAR Mathew Glab Post,
1965 Abbott Rd., Lackawanna, N.Y.

Sunday, December 15, 2019: 12:00 PM

ST. NICHOLAS DAY DINNER (PRAZNYK)
Church Hall after the Liturgy

Schedule for 2020

(dates and times to be announced at a later
date and subject to change)

January 12 – Christmas Dinner (Prosphora)

February – High Tea (date
and time to be nounced)

March – Painting Party (date and
time to be announced)

April – Parish Mission (date and
time to be announced)

May – Anniversary Workshop (date
and time to be announced)

June – Family Day Fantasy Island
(date and time to be announced)

July – Tour of Buffalo (date and time to be
announced)

August 28, 2020 – Feast of the Dormition
(Julian Calendar)

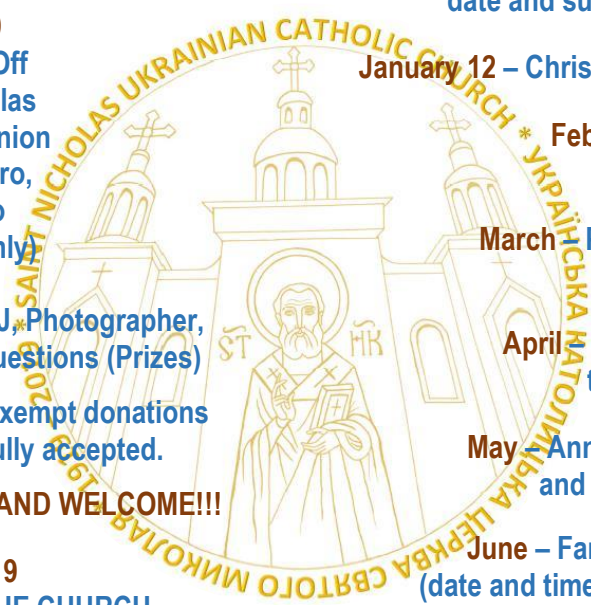
Fatima Shrine (time to be announced)

September –

October 25, 2020 – ANNIVERSARY LITURGY –
2:00 PM

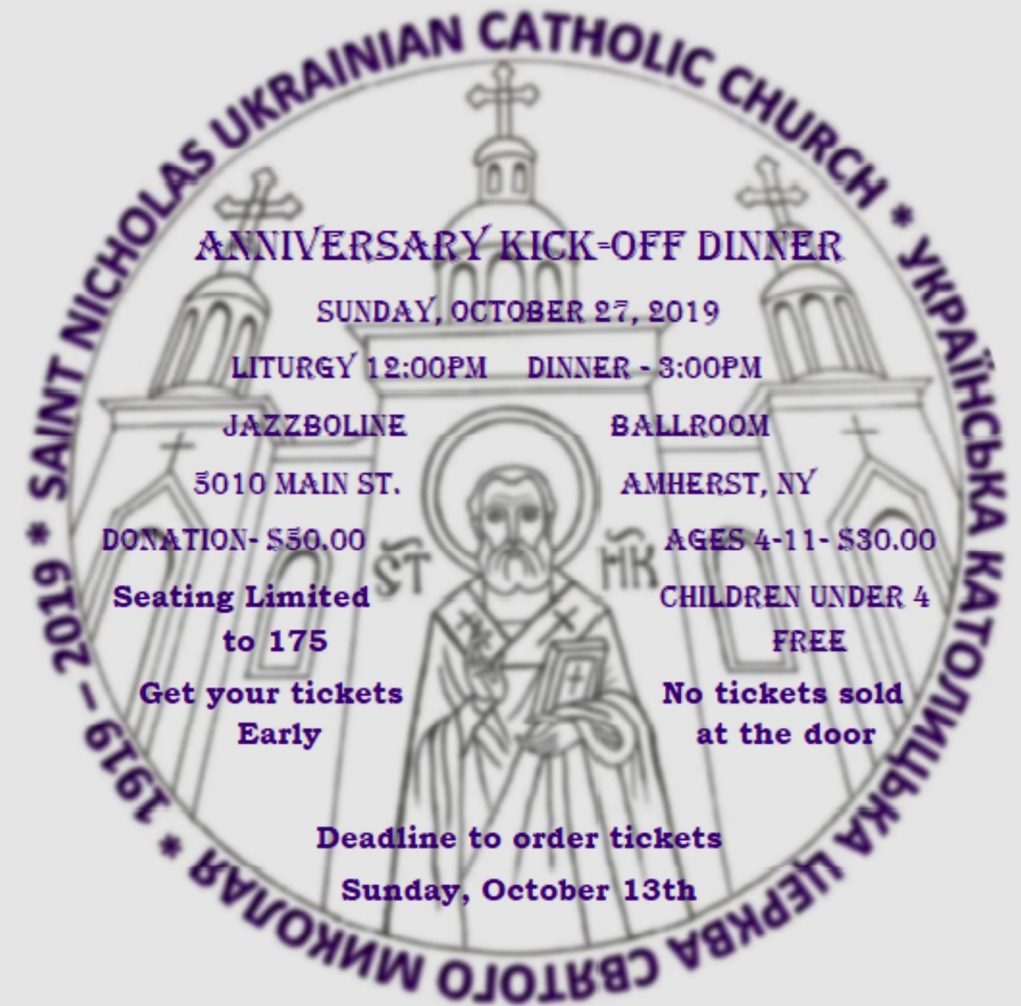
COCKTAILS AT 5:00 PM – Anniversary Banquet
Salvatore's Italians Gardens

DINNER - 6:00 PM



Come celebrate with us – СВЯТКУЙМО РАЗОМ
Saint Nicholas Ukrainian Catholic Church – Buffalo, N.Y.

100th Anniversary of the Laying of the Cornerstone And 125th Anniversary of the Parish



ANNIVERSARY KICK-OFF DINNER

SUNDAY, OCTOBER 27, 2019

LITURGY 12:00PM DINNER - 3:00PM

JAZZBOLINE

BALLROOM

5010 MAIN ST.

AMHERST, NY

DONATION- \$50.00

AGES 4-11- \$30.00

Seating Limited
to 175

CHILDREN UNDER 4
FREE

Get your tickets
Early

No tickets sold
at the door

Deadline to order tickets

Sunday, October 13th

Tickets Available after Liturgies

Or by calling:

Mary Lepkyj 683-1322

Nadia Marc 839-3016

Michelle Michalow 824-0456

Michael Michalow 826-3072

St. Nicholas Rectory 852-7566

Elaine Nowadly 825-8169

Релігійні діячі в Софіївському соборі закликали благословення на народ України

Традиційний урочистий захід «Благословення України» з нагоди Дня Незалежності відбувся в соборі Софії Київської за ініціативи Всеукраїнської Ради Церков і релігійних організацій.



Урочистості з нагоди святкування 28-ї річниці Незалежності України розпочалися о 8 ранку з благословень главами церков і релігійних організацій, проголошених у присутності високопосадовців уряду, парламенту й інших органів влади, політиків і громадських активістів.

Релігійні діячі просили Всевишнього про благословення для України та всього її народу, про мир, єдність і благополуччя наших співгромадян. Камерний хор «Київ» під керівництвом Миколи Гобдича виконав низку духовних гімнів.

Предстоятель Православної Церкви України Митрополит Епіфаній звернувся з молитвою про народ України:

«Ми, люди Твої, Владико, і просимо за молитвами Пречистої Твоєї Матері та заступництвом усіх святих українського народу дай нам єдність, зміцни в нас любов і надихни мудрістю, навчи прощати, щоб ми завжди і всюди прославляли пресвяте ім'я Твоє».

Отець і Глава Української Греко-Католицької Церкви Святослав наголосив, що Україна є нашою державою, не чужою.

«Українська держава є єдиною на сьогодні гарантією, що наша гідність – народна, національна, громадська – може бути захищена», – підкреслив Глава УГКЦ.

Як повідомив Головуючий у ВРЦіРО, єпископ Римсько-Католицької Церкви в Україні Віталій Кривицький, цього року захід «Благословення України» в соборі Софії Київської відбувся на найвищому рівні з метою духовної підтримки наших співгромадян, передусім захисників України та їхніх рідних.

«Божа мудрість потрібна новому керівництву держави, кожному парламентарю та урядовцю у світлі багатьох викликів, які постали перед Українською державою», – наголосив єпископ.

На переконання Старшого єпископа Української Церкви християн віри євангельської Михайла Паночка, молитва – найцінніший дар, даний людині для спілкування з Богом і виявлення наших сердечних бажань перед лицем всемогутнього Господа. «Молячи за Україну, ми смиренно просимо Його про мир, добробут, достаток та богопізнання для кожного українця».

Президент Об'єднання юдейських релігійних організацій України рабин Яків Дов Блайх у виступі наголосив на важливості збалансованого підходу в державно-конфесійних відносинах: «Ми повинні пам'ятати, що без Бога, релігії та віри ми нічого не можемо досягти. Нам треба знайти золоту середину, щоб держава поважала релігію, щоб релігія поважала державу, щоб вони були партнерами в тому, що дозволяється Конституцією. І все це на благо розвитку нормального демократичного суспільства».

У заході також взяли участь:

керівник Церкви адвентистів сьомого дня в Україні Станіслав Носов; єпископ Української спархії Вірменської Апостольської Церкви Маркос Оганесян; Старший єпископ Української християнської євангельської Церкви Леонід Падун; Старший єпископ Української вільної Церкви християн євангельської віри Василь Райчинець; Перший заступник голови Всеукраїнського союзу Церков євангельських християн-баптистів Ігор Бандура; президент Українського біблійного то-

вариства Григорій Комендант; імам Духовного управління мусульман України шейх Хасан Ахатов; пастор Німецької євангелічно-лютеранської Церкви України Святослав Фехтел.

Серед державних і політичних діячів у цей день до собору Софії Київської прийшли представники новообраної Верховної Ради, Уряду, Офісу Президента України.

Захід організувала Всеукраїнська Рада Церков і релігійних організацій (ВРЦіРО) з метою подальшого розвитку загальнонаціональної традиції благословення України, яке щороку проголошують релігійні діячі різних конфесій із нагоди святкування Дня Незалежності за участі керівництва держави, представників місцевої влади та громадськості.

Нагадаємо, що традиція благословення України главами українських Церков і релігійних організацій перед початком офіційних державних заходів із нагоди Дня Незалежності триває в Україні понад 20 років.

Цього року в Указі Президента України № 513/2019 «Про відзначення 28-ї річниці незалежності України» Глава держави запропонував релігійним організаціям провести 24 серпня 2019 року молебні за Україну. vrciro.org.ua

=====

**UKRAINIANS MUST BE A UNITED NATION
NOT IN SLOGANS, BUT IN THEIR HEARTS -
VOLODYMYR ZELENSKY DURING THE
CELEBRATION OF INDEPENDENCE DAY**

On August 24, President of Ukraine Volodymyr Zelensky and the First Lady Olena Zelenska took part in festivities on the occasion of the 28th anniversary of Independence of Ukraine.

At the Alley of the Heroes of the Heavenly Hundred, the Head of State announced a moment of silence for those killed during the Revolution of Dignity.

“We begin the Day of Independence of Ukraine from the place where the best sons and daughters of Ukraine gave their lives and their future to preserve our independence. And today, our future says “Thank you” to all of them. May the memory of the deceased live forever,” Volodymyr Zelensky said.

The President of Ukraine and his wife also laid flowers to the Cross at the Alley of the Heroes of the Heavenly Hundred.

After the ceremony of hoisting the State Flag of Ukraine and performance of the State Anthem by the combined military orchestra of the Armed Forces of Ukraine, the Head of State congratulated Ukrainians on the 28th anniversary of Independence. Volodymyr Zelensky noted that August 24 was the most important day for Ukraine. The President thanked the military who defend Ukraine in Donbas.

“It is due to you that we mark the 28th anniversary of Independence Day today,” the Head of State emphasized.

The President expressed hope that hostilities would soon be finished and peace would come to the country.

“On this important day, we believe that another equally significant date will appear in the Ukrainian calendar. The exact day and month are not important. For this will be the day when peace comes,” the Head of State noted.

Volodymyr Zelensky also urged all Ukrainians to unite and build the country together.

“We are different. But we are united. We must be united, because only then are we strong. We should understand that we have to count only on ourselves. Not to quarrel over the past, but to unite for the future. Ukrainian-speaking and Russian-speaking, regardless of age, gender, religion - we must be one people. Not on posters, not on slogans, but here. In everyone's heart. We must move forward, build the country together, do the impossible together,” the President noted.

At the same time, he expressed confidence in the future development of the state because of the new generation formed in times of independence.

“Today, an entire generation, born in independent Ukraine, has already formed. For them, this is a normal state of affairs. It can't be different for them. And that's wonderful. Because this generation is our mental foothold. Foothold for freedom, democracy and development. They think differently, they think in a modern way, which means that Ukraine will only move forward,” Volodymyr Zelensky said.

Also, Volodymyr Zelensky presented state awards in the framework of marking the 28th anniversary of Ukraine's Independence.